

3. Fil-każ fejn jispiċċaw iċ-ċirkustanzi li minhabba fihom il-persuna in kwistjoni għet irrikonoxxuta bħala refuġjat, iċ-ċirkustanzi l-godda u differenti li jiġġustifikaw il-biża ta' persekuzzjoni:

- a) għandhom jiġu evalwati fid-dawl tal-kriterju ta' possibiltà verosimili li japplika wkoll għar-rikonoxximent ta' l-istat ta' refuġjat jew fid-dawl ta' kriterju ieħor
- b) għandhom jiġu evalwati b'tehid b'kunsiderazzjoni tat-tnaqqis ta' l-oneru tal-prova li jirriżulta mill-Artikolu 4(4) tad-direttiva msemmija iktar 'il fuq?

⁽¹⁾ ĠU L 304, p. 12.

Talba għal deċiżjoni preliminari magħmula mill-Bundesfinanzhof (Il-Ġermanja) fit-30 ta' April 2008 — Glaxo Wellcome GmbH & Co. vs Finanzamt München II

(Kawża C-182/08)

(2008/C 197/09)

Lingwa tal-kawża: Il-Ġermaniż

Qorti tar-rinviju

Bundesfinanzhof

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrenti: Glaxo Wellcome GmbH & Co.

Konvenuta: Finanzamt München II

Domanda preliminari

L-Artikoli 52 KEE (li sar l-Artikolu 43 KE) jew l-Artikolu 73 B KEE (li sar l-Artikolu 56 KE) jipprekludu li legiżlazzjoni ta' Stat Membru li ttiprovdi li, fil-kuntest ta' skema nazzjonali ta' l-imputazzjoni tat-taxxa fuq id-dhul tal-kumpanniji, l-iżvalutar ta' l-ishma tal-kumpannija minhabba d-distribuzzjoni ta' dividendi ma jaffettwax il-baži ta' stima tat-taxxa meta persuna li thallas it-taxxa li tibbenefika minn kreditu tat-taxxa fuq il-kumpanniji tkun xtrat sehem f'kumpannija sugġetta għal obbligu fiskali illimitat minghand detentur ta' ishma li ma jibbenefikax minn dan it-tnaqqis ta' taxxa, filwaqt li fil-każ ta' xiri minghand detentur ta' ishma li jibbenefika minn kreditu ta' taxxa, dan l-iżvalutar inaqqas il-baži taxxabli tax-xerrej?

Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mir-Rechtbank 's-Gravenhage (L-Olanda) fid-29 ta' April 2008 — Latchways plc u Eurosafe Solutions BV vs Kedge Safety Systems BV u Consolidated Nederland BV

(Kawża C-185/08)

(2008/C 197/10)

Lingwa tal-kawża: L-Olandiż

Qorti tar-rinviju

Rechtbank 's-Gravenhage

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrenti: Latchways plc u Eurosafe Solutions BV

Konvenuta: Kedge Safety Systems BV u Consolidated Nederland BV

Domandi preliminari

- 1) L-ankraġġi tal-klassi A1 imsemmija fl-Istandard Ewropew EN 795 (intiżi li jibqgħu fil-post b'mod permanenti) jaqgħu esklużivament taht id-Direttiva 89/106/KE ⁽¹⁾?
- 2) Jekk l-ewwel domanda tagħti risposta negattiva, dawn l-ankraġġi — jekk ikun il-każ iktar 'il quddiem bħala apparat ta' protezzjoni — jaqgħu taht id-Direttiva 89/686/KEE ⁽²⁾?
- 3) Jekk l-ewwel u t-tieni domandi jagħtu risposta negattiva: fid-dawl b'mod partikolari ta' l-Anness II tad-Direttiva 89/686/KEE, b'mod partikolari tal-punt 3.1.2.2. tagħha, għandu wiehed — fid-dawl ta' apparat personali protettiv sugġett għal din id-direttiva — jevalwa jekk dan l-apparat personali protettiv jissoddisfax fih innifsu r-rekwiżiti essenzjali ta' din id-direttiva jew għandu jiġi eżaminat f'dan l-istess kuntest jekk l-ankraġġ — li miegħu huwa konness l-apparat personali protettiv — jipprovdi protezzjoni fil-kundizzjonijiet ta' użu pprovduti f'dan l-Anness II?
- 4) Il-legiżlazzjoni Komunitarja u b'mod partikolari d-Deċiżjoni 93/465/KEE ⁽³⁾ tippermetti li wiehed iqiegħed b'mod fakultattiv il-marka ta' konformità "KE" fuq ankraġġ bħal dak imsemmi fl-ewwel domanda, bħala sempliċi prova tal-konformità ta' dan l-ankraġġ mad-Direttiva 89/686/KEE u/jew id-Direttiva 89/106/KEE?
- 5) Jekk tingħata risposta affermativa, kemm kollha jew parzjalment, għar-raba' domanda: liema hi l-proċedura li għandha tiġi osservata jew liema huma l-proċeduri li għandhom jiġu osservati sabiex tiġi ddeterminata l-konformità fid-dawl tad-Direttiva 89/686/KEE u/jew tad-Direttiva 89/106/KEE?
- 6) Fid-dawl ta' l-ankraġġi msemmija fl-ewwel domanda, l-Istandard Ewropew EN 795 għandu jiġi kkwalifikat bħala dritt Komunitarju — sugġett għall-interpretazzjoni tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Komunitajiet Ewropej?